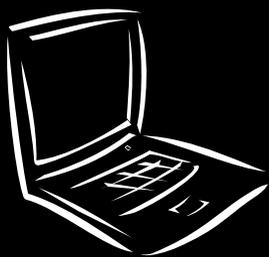


# TravelMate serie 220/260

Guida per l'utente



Copyright © 2001. Acer Incorporated.  
Tutti i diritti riservati.

Guida per l'utente di TravelMate serie 220/260  
Versione originale: Dicembre 2001

Le informazioni riportate nella presente pubblicazione sono passibili di modifica senza obbligo alcuno di preavviso o notifica di tali alterazioni o revisioni. Tali modifiche saranno inserite nelle nuove edizioni del manuale o in pubblicazioni e documenti supplementari. Questa società non si assume alcuna responsabilità né offre garanzie - esplicite o implicite - per il contenuto del presente documento e in particolare non concede garanzie di commerciabilità o idoneità a scopi specifici.

Trascrivere nello spazio sottostante i dati su numero di modello, numero di serie, data e luogo di acquisto. Il numero di serie e di modello vengono registrati sulla targhetta attaccata sul computer. Tutta la corrispondenza avente per oggetto il computer deve includere il numero di serie e di modello e le informazioni sull'acquisto.

Nessuna parte di questa pubblicazione può essere riprodotta, memorizzata in un sistema di reperimento o trasmessa in qualsiasi forma o mezzo elettronico o meccanico, fotocopia, registrazione o altro, senza il permesso scritto di Acer Incorporated.

Notebook TravelMate serie 220/260

Numero modello: \_\_\_\_\_

Numero di serie: \_\_\_\_\_

Data di acquisto: \_\_\_\_\_

Luogo di acquisto: \_\_\_\_\_

Acer e il logo Acer sono marchi registrati di Acer Incorporated. Gli altri nomi o marchi di prodotto della società vengono utilizzati nel presente documento solo a scopo di identificazione e appartengono ai rispettivi proprietari.

# Per prima cosa

Grazie per aver scelto il notebook TravelMate, un prodotto che non mancherà di soddisfare anche l'utente più esigente.

## Guide

Per facilitare l'uso di TravelMate, sono state prodotte alcune guide:



Innanzitutto, il documento **Just for Starters...** per facilitare l'installazione del computer.



Questo **Manuale dell'utente** descrive i modi in cui il computer può consentire di aumentare la produttività dell'utente. Il presente manuale fornisce informazioni chiare e concise sul computer, pertanto si consiglia di leggerlo accuratamente.

Se si desidera stamparne una copia, il manuale dell'utente è disponibile anche in formato PDF (Portable Document Format). Attenersi alla procedura riportata di seguito.

- 1** Fare clic su **Avvio/Start, Programmi, TravelMate**.
- 2** Fare clic su **TravelMate User's guide**.

**Nota:** per visualizzare il file, è necessario che sul computer sia installato Adobe Acrobat Reader. Se Adobe Acrobat Reader non è installato sul computer, fare clic su Travelmate User's guide per eseguire il programma di installazione di Acrobat Reader. Per completare l'installazione, attenersi alle istruzioni visualizzate sullo schermo. Per istruzioni sull'uso di Adobe Acrobat Reader, accedere al menu ? della Guida.



Una scheda di riferimento pratica e tascabile dei **tasti di scelta rapida**, che risulta utile per consultare velocemente le combinazioni dei tasti funzione.



Una **guida** in linea necessaria durante i viaggi e dotata di informazioni dettagliate e facilmente accessibili sul computer.

Per accedere alla Guida in linea:

- 1** Fare clic su **Avvio/Start, Programmi, TravelMate.**
- 2** Fare clic su **TravelMate Online guide.**



Infine, è possibile trovare incluso un foglio **Leggimi** con aggiornamenti e note importanti. Si consiglia di leggere attentamente questo documento.

Per ulteriori informazioni su prodotti, servizi e servizi di assistenza, visitate il sito Web ([global.acer.com](http://global.acer.com)).

## Consigli di base per l'utilizzo del computer

### Accendere e spegnere il computer

Per accendere il computer, far scorrere e poi lasciare l'interruttore di accensione situato sul lato sinistro del TravelMate. Per ulteriori informazioni sulla posizione dell'interruttore di accensione, vedere "Vista sinistra" a pagina 4.

Per spegnere il computer, effettuare una delle seguenti operazioni.

- Utilizzare il comando Chiudi sessione... di Windows  
Fare clic su **Start, Spegni computer**, quindi fare clic su **Spegni.**
- Utilizzare l'interruttore di accensione



-----

**Nota:** è possibile utilizzare l'interruttore di accensione anche per eseguire le funzioni di risparmio energetico. Vedere "Gestione del risparmio energetico" a pagina 23.

- Utilizzare le funzioni personalizzate per la gestione di risparmio energetico.

Per spegnere il computer, è anche possibile chiudere il coperchio del display o premere il tasto di scelta rapida per attivare la modalità sospensione (**Fn-F4**). Vedere "Gestione del risparmio energetico" a pagina 23.



**Nota:** se non si riesce a spegnere il computer con le normali procedure, tenere premuto l'interruttore di accensione per più di quattro secondi. Se dopo averlo spento si desidera riaccendere il computer, attendere almeno due secondi.

## Manutenzione del computer

Il computer offrirà prestazioni ottimali, se utilizzato correttamente.

- Non esporre il computer alla luce diretta del sole. Non posizionare il computer vicino a fonti di calore, quali i radiatori.
- Non esporre il computer a temperature inferiori a 0 °C (32 °F) o superiori a 50 °C (122 °F).
- Non esporre il computer a campi magnetici.
- Non esporre il computer alla pioggia o all'umidità.
- Non versare acqua o altri liquidi sul computer.
- Non sottoporre il computer a forti urti o vibrazioni.
- Evitare l'accumulo di polvere e sporcizia sul computer.
- Non posare oggetti in nessun caso sul computer perché potrebbero danneggiarlo.
- Quando si spegne il computer, non chiudere bruscamente il display.
- Non posizionare il computer su superfici irregolari.

## Precauzioni per l'adattatore CA

Di seguito sono riportate alcune precauzioni da osservare per l'adattatore CA:

- Non collegare l'adattatore a nessun altro dispositivo.
- Non calpestare il cavo di alimentazione o sovrapporvi oggetti pesanti. Allontanare il cavo di alimentazione ed altri cavi dalle zone di passaggio.
- Per staccare il cavo di alimentazione, afferrare la spina e non il cavo.
- Nel caso in cui venga utilizzata una prolunga, assicurarsi che la potenza nominale complessiva espressa in ampere dell'apparecchiatura collegata alla prolunga non sia superiore alla potenza nominale complessiva della prolunga stessa. Accertarsi inoltre che la potenza nominale complessiva di tutti i prodotti collegati alla presa non sia superiore alla potenza nominale del fusibile.

## Manutenzione del gruppo batterie

Di seguito sono riportate alcune precauzioni da osservare per il gruppo batterie:

- Utilizzare solo batterie dello stesso tipo della batteria da sostituire. Spegnerne il computer prima di rimuovere o sostituire le batterie.
- Non manomettere le batterie e tenerle lontano dalla portata dei bambini.
- Per lo smaltimento delle batterie, attenersi alle disposizioni dell'autorità locale. Se possibile, riciclarle.

## Pulizia e manutenzione

Quando si pulisce il computer, attenersi alla procedura riportata di seguito.

- 1** Spegnerne il computer e rimuovere il gruppo batterie.
- 2** Scollegare l'adattatore CA.
- 3** Utilizzare un panno soffice inumidito con acqua. Non utilizzare detergenti liquidi o prodotti spray per la pulizia.

Se si verifica una delle seguenti situazioni:

- Il computer è caduto o la struttura esterna è danneggiata;
- È stato versato del liquido all'interno del prodotto;
- Il computer non funziona in modo normale;

Vedere "Risoluzione dei problemi del computer" a pagina 43.

# Sommario

Per prima cosa	iii
Guide	iii
Consigli di base per l'utilizzo del computer	iv
1 Introduzione a TravelMate	1
Panoramica di TravelMate	3
Vista anteriore	3
Vista sinistra	4
Vista destra	5
Vista posteriore	6
Vista inferiore	7
Caratteristiche	8
Indicatori	10
Uso della tastiera	11
Tasti speciali	11
Touchpad	17
Nozioni di base sul touchpad	17
Dispositivi di memoria	19
Disco rigido	19
Unità AcerMedia	19
Unità floppy	21
Audio	22
Regolazione del volume	22
Gestione del risparmio energetico	23
Spostarsi con TravelMate	24
Come scollegare il computer dagli accessori esterni	24
Spostamenti brevi	24
Spostamenti ufficio - casa	25
In viaggio con il computer	27
In viaggio all'estero con il computer	27
Protezione del computer	29
Utilizzo di una serratura di sicurezza	29
Utilizzo delle password	29
2 Personalizzazione del computer	33
Espansione tramite opzioni	35
Moduli di alloggiamento AcerMedia	35
Opzioni di connettività	36
Opzioni di aggiornamento	39
Utilizzo delle utilità di sistema	41
Notebook Manager	41
Launch Manager	41
Utilità BIOS	42

3 Risoluzione dei problemi del computer	43
Risposte a domande frequenti (FAQ)	45
Messaggi di errore	49
Richiesta di assistenza tecnica	52
ITW (International Traveler's Warranty)	52
Operazioni preliminari	53
Appendice A Specifiche	55
Appendice B Avvisi	61
Indice	69

# 1 Introduzione a TravelMate

TravelMate associa elevate prestazioni, versatilità, funzioni di risparmio di energia e funzionalità multimediali ad uno stile esclusivo e un design ergonomico. Si rivela un partner completamente nuovo e potente che garantisce un'elaborazione ai massimi livelli per produttività e affidabilità.

# Panoramica di TravelMate

Completata l'installazione del computer come indicato nel poster di istruzioni **Just for Starters...**, viene ora illustrato il nuovo computer TravelMate.

## Vista anteriore



N.	Voce	Descrizione
1	Display	Denominato anche LCD (Liquid Crystal Display), visualizza l'uscita del computer.
2	Touchpad	Dispositivo di puntamento sensibile al tatto che funziona come il mouse di un computer.
3	Indicatore di segnalazione dell'unità floppy	LED (Light Emitting Diode) che si accende e si spegne in base all'attività dell'unità floppy.
4	Unità floppy	Unità floppy interna; supporta dischetti da 3,5 pollici.
5	Tasto di espulsione dell'unità floppy	Premere questo tasto per estrarre il dischetto floppy.

N.	Voce	Descrizione
6	Pulsanti (sinistro, centrale e destro)	I pulsanti sinistro e destro funzionano come i pulsanti destro e sinistro del mouse; il pulsante centrale serve per effettuare lo scorrimento verso l'alto o verso il basso.
7	Poggiapolsi	Comoda area di supporto per le mani durante l'uso del computer.
8	Tastiera	Consente l'immissione dei dati nel computer.
9	Indicatori di stato	LED (Light Emitter Diode) che si accendono e si spengono per mostrare lo stato del computer e le relative funzioni e componenti.

## Vista sinistra



N.	Voce	Descrizione
1	Serratura di sicurezza	Consente di collegare al computer una serratura con chiave compatibile con il blocco Kensington.
2	Slot per PC Card 	Consente l'inserimento di una PC Card a 16 bit di tipo II o III o di una PC Card CardBus a 32 bit.
3	Pulsante di espulsione	Consente di espellere la PC Card dall'apposito slot.
4	Pulsante di accensione	Consente di accendere il computer.

N.	Voce	Descrizione
5	Uscita altoparlanti/cuffie 	Consente di collegare periferiche di uscita linea audio, come altoparlanti e cuffie.
6	Jack ingresso linea 	Consente di collegare periferiche di ingresso linea audio, come un lettore CD audio o un walkman stereo.
7	Presa ingresso microfono 	Supporta un microfono elettrostatico mono/stereo.
8	Regolazione del volume	Consente di controllare il volume degli altoparlanti.
9	Slot per kit di cattura video	Consente di collegare il kit di cattura video opzionale sul lato sinistro del computer.

## Vista destra



N.	Voce	Descrizione
1	Slot per kit di cattura video	Consente di collegare il kit di cattura video opzionale sul lato destro del computer.
2	Alloggiamento della batteria	Contiene il gruppo batterie del computer.
3	Unità AcerMedia	Contiene i moduli dell'unità estraibile.
4	Indicatore LED	Si illumina quando l'unità AcerMedia è attiva.

N.	Voce	Descrizione
5	Pulsante di espulsione	Espelle il compact disc dall'unità.
6	Slot di espulsione di emergenza	Consente di estrarre il compact disc quando il computer è spento. Vedere pagina 47.
7	Preso di alimentazione	Per il collegamento ad un adattatore CA.

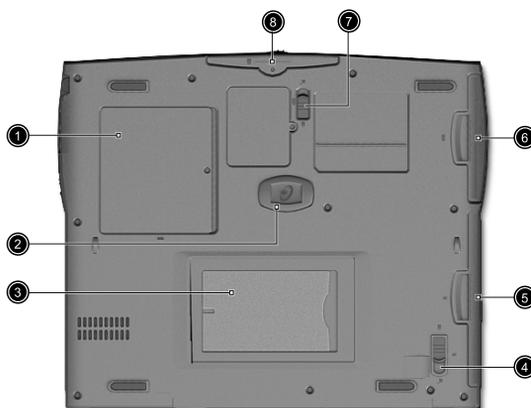
## Vista posteriore



N.	Voce	Descrizione
1	Porta PS/2 	Consente di collegare una periferica compatibile PS/2, ad esempio tastierino/mouse/tastiera PS/2.
2	Porta seriale 	Consente di collegare una periferica seriale, ad esempio un mouse.
3	Porta parallela 	Consente di collegare una periferica con connessione parallela, ad esempio una stampante.
4	Porte USB (due) 	Consente di collegare una periferica USB (Universal Serial Bus), come un mouse o una videocamera USB.

N.	Voce	Descrizione
5	Porta per display esterno 	Consente di collegare una periferica video, ad esempio monitor esterno, proiettore LCD, con risoluzione fino a 1280x1024 a 64.000 colori.
6	Jack per modem 	Per il collegamento alla linea telefonica.
7	Jack di rete 	Consente il collegamento ad una rete basata su Ethernet 10/100.

## Vista inferiore



N.	Voce	Descrizione
1	Vano per la memoria	Contiene la memoria principale del computer.
2	Protezione da urti per il disco rigido	Protegge il disco rigido dagli urti.
3	Slot di identificazione personale	Per personalizzare il computer, inserire un biglietto da visita o una carta di identità.

<b>N.</b>	<b>Voce</b>	<b>Descrizione</b>
4	Gancio di rilascio dell'alloggiamento AcerMedia	Consente di sganciare l'unità AcerMedia per eseguirne la rimozione o la sostituzione.
5	Alloggiamento AcerMedia	Contiene un modulo AcerMedia.
6	Alloggiamento della batteria	Contiene il gruppo batterie del computer.
7	Gancio di rilascio della batteria	Consente di sganciare la batteria per rimuovere il gruppo batterie.
8	Alloggiamento per il disco rigido	Contiene il disco rigido del computer (fissato con una vite).

## Caratteristiche

Di seguito sono brevemente elencate le caratteristiche del computer:

### Prestazioni

- Processore Intel® Mobile Pentium® III con cache da 512 KB o Intel® Mobile Celeron® con cache da 128 o 256 KB
- Bus di memoria a 64 bit
- Alloggiamento AcerMedia (unità CD o DVD estraibile)
- Unità floppy incorporata
- Disco rigido ad alta capacità Enhanced-IDE
- Gruppo batterie ad alta capacità
- Sistema di gestione del risparmio energetico con supporto ACPI (Advanced Configuration Power Interface)

### Schermo

- Display a cristalli liquidi TFT (Thin-Film Transistor) in grado di visualizzare 16,8 milioni di colori a 32 bit con risoluzione XGA (eXtended Graphics Array) 1024x768
- Funzioni 3D
- Supporto per display simultaneo LCD e CRT

- Supporta anche altre periferiche di visualizzazione, quali pannelli di proiezione LCD per presentazioni destinate ad un'utenza più ampia
- Funzione di spegnimento automatico dello schermo LCD che seleziona automaticamente le impostazioni ottimali per il display e allo stesso tempo consente un risparmio di energia
- Funzionalità di doppio display

### Supporto multimediale

- Audio stereo ad alta fedeltà AC'97 a 16 bit con suono 3D e sintetizzatore wavetable
- Due altoparlanti incorporati
- Unità DVD o CD ad alta velocità (alloggiamento AcerMedia)

### Connettività

- Porta modem fax/dati ad alta velocità
- Porta Ethernet/Fast Ethernet
- Porte USB (Universal Serial Bus)

### Design ergonomico e orientato alle esigenze degli utenti

- Design completo (unità CD o DVD, floppy e disco rigido)
- Linea sottile, essenziale e moderna
- Tastiera standard
- Dispositivo di puntamento touchpad centrato in modo ergonomico

### Espansione

- Slot per una PC Card CardBus di tipo III o II (in precedenza denominate PCMCIA)
- Memoria espandibile

# Indicatori

Il computer dispone di sei icone di stato estremamente intuitive collocate sotto lo schermo.



Le icone di stato relative alla modalità alimentazione (Power) e sospensione (Sleep) sono visibili anche quando il coperchio del display è chiuso, al fine di consentire il controllo dello stato del computer.

Icona	Funzione	Descrizione
	Alimentazione	Si illumina quando il computer è acceso.
	Sospensione	Si illumina quando viene attivata la modalità standby e lampeggia quando il sistema entra o esce dalla modalità ibernazione.
	Attività delle unità	Si illumina quando è attiva l'unità floppy, il disco rigido o AcerMedia.
	Ricarica della batteria	Si illumina durante la ricarica della batteria.
	Bloc Maiusc	Si illumina quando Bloc Maiusc è attivato.
	Bloc Num	Si illumina quando Bloc Num è attivato.

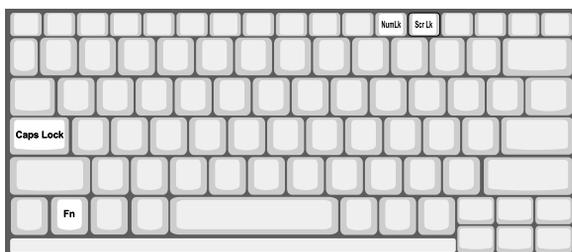
# Uso della tastiera

La tastiera dispone di tasti standard, tastierino incorporato, tasti cursore separati, due tasti Windows e dodici tasti funzione.

## Tasti speciali

### Tasti Bloc

La tastiera dispone di tre tasti Bloc che è possibile attivare e disattivare.



<b>Tasto Bloc</b>	<b>Descrizione</b>
Bloc Maiusc	Quando Bloc Maiusc è attivo, tutti i caratteri alfabetici digitati vengono riportati in maiuscolo.
Bloc Num (Fn-F11)	Quando Bloc Num è attivo, il tastierino incorporato è impostato sulla modalità numerica. I tasti funzionano come una calcolatrice (completa degli operatori aritmetici +, -, * e / ). Utilizzare questa modalità quando occorre immettere molti dati numerici. Per ottimizzare l'operazione, è comunque preferibile collegare un tastierino esterno.
Bloc Scorr (Fn-F12)	Quando Bloc Scorr è attivo, lo schermo si sposta di una riga verso l'alto o verso il basso, a seconda che venga premuta la freccia verso l'alto o verso il basso. Bloc Scorr non funziona con tutte le applicazioni.

## Tastierino numerico incorporato

Il tastierino numerico incorporato funziona come il tastierino numerico di un computer desktop e viene identificato da piccoli caratteri posizionati nell'angolo superiore destro dei copritasti. Per semplificare la legenda della tastiera, i simboli dei tasti di controllo del cursore non sono riportati sui tasti.



Accesso desiderato	Bloc Num attivo	Bloc Num inattivo
Tasti numerici sul tastierino incorporato	Digitare i numeri normalmente.	
Tasti di controllo del cursore sul tastierino incorporato	Tenere premuto il tasto Maiusc insieme ai tasti di controllo del cursore.	Tenere premuto il tasto Fn insieme ai tasti di controllo del cursore.
Tasti principali della tastiera	Tenere premuto il tasto Fn mentre si digitano le lettere sul tastierino incorporato.	Digitare le lettere normalmente.



**Nota:** se al computer è collegata una tastiera o un tastierino esterno, la funzione Bloc Num passa automaticamente dalla tastiera interna alla tastiera o al tastierino esterno.

## Tasti Windows

Sulla tastiera sono disponibili due tasti in grado di svolgere le funzioni specifiche di Windows.

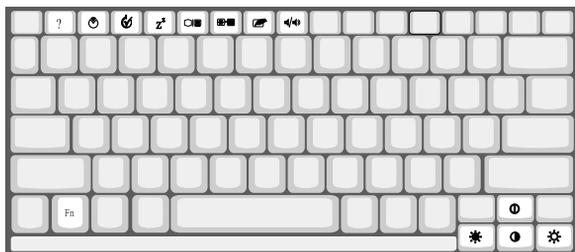


Tasto	Descrizione
Tasto con il logo di Windows 	Pulsante Avvio/Start. Utilizzando questo tasto in combinazione con altri, è possibile attivare delle funzioni speciali. Di seguito sono riportati alcuni esempi. ⌘ + Tab (attiva il pulsante successivo della barra delle applicazioni) ⌘ + E (esplora le risorse del computer) ⌘ + F (ricerca un documento) ⌘ + M (riduce tutto a icona) Maiusc + ⌘ + M (annulla l'operazione di riduzione ad icona) ⌘ + R (visualizza la finestra di dialogo Esegui)
Tasto applicazione 	Consente di visualizzare un menu di scelta rapida (la stessa funzione si ottiene facendo clic con il pulsante destro del mouse).

## Tasti di scelta rapida

Il computer consente l'uso di alcuni tasti di scelta rapida o combinazioni di tasti per accedere alla maggior parte dei controlli, quali la luminosità dello schermo, l'emissione del volume e l'utilità BIOS.

Per attivare i tasti di scelta rapida, tenere premuto **Fn** e premere l'altro tasto della combinazione.



Tasto di scelta rapida	Icona	Funzione	Descrizione
Fn-F1	?	Guida per i tasti di scelta rapida	Visualizza la Guida relativa ai tasti di scelta rapida.
Fn-F2		Impostazione	Consente di accedere all'utilità di configurazione del computer.
Fn-F3		Attivazione e disattivazione dello schema di gestione dell'alimentazione	Consente di attivare e disattivare lo schema di gestione del risparmio energetico dal computer (funzione disponibile se supportata dal sistema operativo). Per dettagli, vedere la guida in linea.
Fn-F4	z	Sospensione	Attiva la modalità sospensione del computer. Per dettagli, vedere la guida in linea.
Fn-F5		Passaggio da un display all'altro	Consente di passare all'uscita video del display o del monitor esterno (se collegato) e dal display al monitor esterno.

Tasto di scelta rapida	Icona	Funzione	Descrizione
Fn-F6		Schermo vuoto	Disattiva la retroilluminazione dello schermo per risparmiare energia. Premere un tasto qualsiasi per tornare all'impostazione precedente.
Fn-F7		Attivazione e disattivazione del touchpad	Attiva e disattiva il touchpad interno.
Fn-F8		Attivazione e disattivazione degli altoparlanti	Attiva e disattiva gli altoparlanti.
Fn→		Aumento della luminosità	Aumenta la luminosità dello schermo.
Fn←		Riduzione della luminosità	Riduce la luminosità dello schermo.
Alt Gr-Euro		Euro	Consente di digitare il simbolo dell'Euro.

### Simbolo dell'Euro

Se il layout di tastiera è impostato su Americano - Internazionale o Regno Unito oppure si dispone di una tastiera con un layout europeo, è possibile digitare il simbolo dell'Euro dalla tastiera.



.....

**Nota per gli utenti di tastiere USA:** il layout della tastiera viene impostato quando si installa Windows per la prima volta. Per garantire il funzionamento del simbolo dell'Euro, è necessario che il layout della tastiera sia impostato su Americano - Internazionale.

Per verificare il tipo di tastiera:

- 1 Fare clic su **Start, Pannello di controllo**.
- 2 Fare doppio clic su **Impostazioni internazionali e della lingua**.
- 3 Fare clic sulla scheda **Lingua**, quindi su **Dettagli**.

- 4 Verificare che il layout di tastiera utilizzato sia impostato su Americano - Internazionale.

In caso contrario, selezionare e fare clic su **AGGIUNGI**, quindi scegliere **Americano - Internazionale** e fare clic su **OK**.

- 5 Fare clic su **OK**.

Per digitare il simbolo dell'Euro, attenersi alla procedura riportata di seguito:

- 1 Individuare il simbolo dell'Euro sulla tastiera.
- 2 Aprire un editor di testo o un programma di elaborazione testi.
- 3 Tenere premuto **Alt Gr** insieme al simbolo dell'Euro.



.....

Alcuni tipi di carattere e software non supportano il simbolo dell'Euro. Per ulteriori informazioni, fare riferimento a <http://www.microsoft.com/typography/faq/faq12.htm>.

## Tasti di esecuzione rapida

Nella parte superiore della tastiera sono presenti quattro tasti, definiti tasti di esecuzione rapida e contrassegnati come tasto 1, 2, 3 e 4. Per impostazione predefinita, il tasto 1 consente di avviare il browser Internet e il tasto 2 l'applicazione di posta elettronica. I tasti 3 e 4 consentono di avviare l'applicazione Launch Manager. Tutti e quattro i tasti di esecuzione rapida possono essere impostati dall'utente. Per impostare i tasti di esecuzione rapida, eseguire Acer Launch Manager.

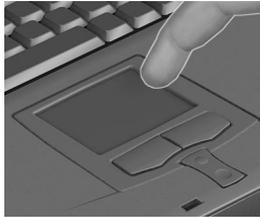


# Touchpad

Il touchpad incorporato è un dispositivo di puntamento PS/2 compatibile sensibile ai movimenti delle dita. Ciò significa che il cursore risponde appena le dita si muovono sulla superficie del touchpad. La posizione centrale sul poggipolsi offre un supporto ottimale e il massimo comfort.

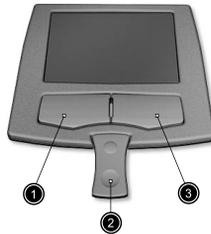


**Nota:** quando si utilizza un mouse seriale o USB esterno, è possibile premere **Fn-F7** per disattivare il touchpad. Se si utilizza un mouse PS/2 esterno, il touchpad sarà automaticamente disattivato.



## Nozioni di base sul touchpad

Di seguito vengono riportate le istruzioni sull'uso del touchpad.



- Muovere il dito sul touchpad per spostare il cursore.
- Premere i pulsanti sinistro (1) e destro (3) collocati a margine del touchpad per effettuare le selezioni e operazioni. Questi due pulsanti sono simili ai pulsanti destro e sinistro del mouse e, se toccati, producono risultati simili.
- Utilizzare il pulsante centrale (2) (alto e basso) per scorrere avanti o indietro una pagina. Questo pulsante emula il funzionamento del cursore nella barra di scorrimento presente sulla destra delle applicazioni Windows.

Funzione	Pulsante sinistro	Pulsante destro	Pulsanti centrali	Battuta
Esecuzione	Fare clic due volte rapidamente			Toccare due volte rapidamente, come per fare doppio clic con il mouse
Selezione	Fare clic una volta			Toccare una volta
Trascinamento	Fare clic e tenere premuto, quindi con il dito trascinare il cursore sul touchpad			Toccare due volte rapidamente (stessa velocità del doppio clic del pulsante del mouse), quindi tenere premuto il dito sul touchpad alla seconda battuta e trascinare il cursore
Accesso al menu di scelta rapida		Fare clic una volta		
Scorrimento			Fare clic e tenere premuti il pulsante freccia verso l'alto e verso il basso	



**Nota:** tenere le dita asciutte e pulite quando si utilizza il touchpad. Mantenere anche il touchpad asciutto e pulito. Il touchpad è sensibile ai movimenti delle dita, quindi, quanto più leggero è il tocco, tanto migliore sarà la risposta. Un tocco più brusco non accelera i tempi di risposta del touchpad.

# Dispositivi di memoria

Questo computer dispone dei seguenti dispositivi di memoria:

- Disco rigido ad alta capacità Enhanced-IDE
- Unità AcerMedia
- Unità floppy

## Disco rigido

Il disco rigido ad alta capacità rappresenta la soluzione ideale per soddisfare ogni esigenza di memorizzazione. Qui vengono memorizzati i file di dati dell'utente.

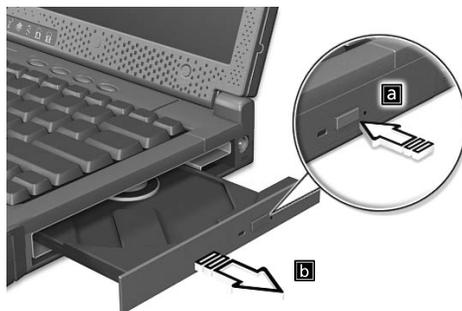
## Unità AcerMedia

L'alloggiamento per unità AcerMedia consente l'inserimento di una vasta gamma di unità da utilizzare con il computer, comprese:

- Unità CD-ROM
- Unità DVD-ROM
- Unità DVD/CD-RW

## Espulsione del vassoio CD o DVD

Per espellere il vassoio CD o DVD quando il computer è acceso, premere il pulsante di espulsione dell'unità (a), quindi estrarre il vassoio.



Quando il computer è spento, è possibile espellere il vassoio dell'unità utilizzando il foro di espulsione di emergenza. Vedere pagina 47.

## Esecuzione di film in DVD

Se il modulo di unità DVD è installato nell'apposito alloggiamento AcerMedia, è possibile eseguire film in DVD sul computer.

- 1 Espellere il vassoio DVD e inserire il disco, quindi chiudere il vassoio.



**Importante:** quando si avvia il lettore DVD per la prima volta, il programma richiede di immettere il codice area. I dischi DVD sono suddivisi in 6 aree geografiche. Una volta impostata l'unità DVD su un codice area, saranno eseguiti solo i dischi DVD di tale area. Il codice area può essere impostato al massimo cinque volte (compresa la prima), dopodiché l'ultimo codice area impostato è permanente. La procedura di recupero del disco rigido non ripristina il numero di volte in cui il codice area è stato impostato. Per informazioni sul codice area dei filmati DVD, fare riferimento alla tabella riportata più avanti in questa sezione.

- 2 Il film in DVD verrà eseguito automaticamente dopo alcuni secondi.

Codice area	Paese
1	USA, Canada
2	Europa, Medio Oriente, Sud Africa, Giappone
3	Sud-Est asiatico, Taiwan, Corea del Sud
4	America Latina, Australia, Nuova Zelanda
5	Ex Unione Sovietica, parte dell'Africa, India
6	Repubblica Popolare Cinese



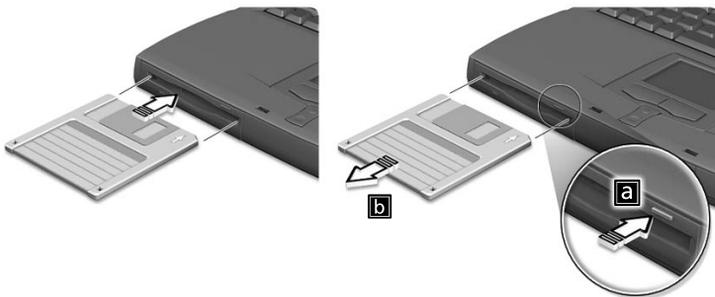
**Nota:** per cambiare il codice area, inserire un film in DVD di un'area geografica differente nell'unità DVD. Per ulteriori informazioni, fare riferimento alla Guida in linea.

## Unità floppy

L'unità floppy interna supporta i dischetti standard da 3,5 pollici e 1,44 MB.

### Inserimento ed espulsione di un dischetto

Inserire un dischetto nell'unità floppy con il lato dell'etichetta rivolto verso l'alto. Per espellere un dischetto, premere il pulsante di espulsione dell'unità disco floppy (a), quindi rimuoverlo.



## Audio

Il computer è dotato di sistema audio stereo AC'97 ad alta fedeltà e a 16 bit. I doppi altoparlanti stereo integrati sono facilmente accessibili.



Le porte audio sono disponibili sul pannello sinistro del computer. Per ulteriori informazioni sui dispositivi audio esterni, vedere "Vista sinistra" a pagina 4.

## Regolazione del volume

La manopola di regolazione del volume posizionata sul pannello sinistro consente di regolare il volume in modo rapido e semplice. Girare la manopola verso sinistra (senso orario) per aumentare il volume; girare la manopola verso destra (senso antiorario) per ridurre il volume.



## Gestione del risparmio energetico

Questo computer dispone di un'unità di incorporata per la gestione del risparmio energetico che effettua il monitoraggio dell'attività di sistema. Per attività di sistema si intende qualsiasi attività di uno o più dei seguenti dispositivi: tastiera, mouse, unità floppy, disco rigido, periferiche collegate alle porte seriali e parallele e memoria video. Se, entro un determinato periodo di tempo, non viene rilevata alcuna attività (timeout di inattività), il computer interrompe il funzionamento di alcuni o di tutti questi dispositivi per risparmiare energia.

Il computer utilizza uno schema di gestione del risparmio energetico con supporto ACPI (Advanced Configuration and Power Interface) per assicurare allo stesso tempo consumi energetici ridotti al minimo e prestazioni elevate. Windows gestisce automaticamente tutte le procedure di risparmio energetico.

Per ulteriori informazioni, fare riferimento alla Guida in linea.

## Spostarsi con TravelMate

Questa sezione contiene suggerimenti e consigli utili durante viaggi o spostamenti con il computer.

### Come scollegare il computer dagli accessori esterni

Per scollegare il computer dagli accessori esterni, attenersi alla procedura riportata di seguito:

- 1 Salvare il lavoro in corso.
- 2 Rimuovere eventuali supporti, dischetti o CD dalle unità.
- 3 Chiudere il sistema operativo.
- 4 Spegnerne il computer.
- 5 Chiudere il coperchio del display.
- 6 Scollegare il cavo dall'adattatore CA.
- 7 Scollegare la tastiera, il dispositivo di puntamento, la stampante, il monitor esterno e gli altri dispositivi esterni.
- 8 Scollegare il blocco Kensington per la protezione del computer, se utilizzato.

### Spostamenti brevi

In caso di spostamenti entro brevi distanze, ad esempio dalla scrivania del proprio ufficio ad una sala riunioni.

#### Preparazione del computer

Prima di spostare il computer, chiudere e fissare il coperchio del display per attivare la modalità di sospensione del sistema. A questo punto, è possibile trasportare il computer con sicurezza in qualsiasi luogo all'interno dell'edificio. Per uscire dalla modalità sospensione, aprire il display.

Se si intende portare il computer presso l'ufficio di un cliente o in un altro edificio, è preferibile spegnerlo.

- 1 Fare clic su **Start, Spegni computer**.
- 2 Fare clic su **Spegni**.

In alternativa,

è possibile attivare la modalità di sospensione premendo **Fn-F4**. Quindi, chiudere completamente il display.

Quando si è pronti ad utilizzare nuovamente il computer, sganciare ed aprire il display e premere un tasto qualsiasi. Se l'indicatore di accensione è inattivo, il computer è entrato in modalità ibernazione e si è spento. Premere, far scorrere e rilasciare l'interruttore per riaccendere il computer. Tenere presente che il computer potrebbe entrare in modalità ibernazione dopo un periodo di tempo in cui si trova in modalità sospensione. Per ripristinarne il normale funzionamento del computer, è sufficiente riaccenderlo.

## Accessori per brevi riunioni

In molti casi, una batteria completamente carica consente un buon funzionamento del computer per circa 2,5 ore. Se la riunione a cui si deve partecipare ha una durata più breve rispetto a questo periodo di tempo, è sufficiente portare con sé solo il computer.

## Accessori per lunghe riunioni

Se si prevede che la durata della riunione sarà superiore a 2,5 ore o se la batteria non è completamente carica, è preferibile portare con sé l'adattatore CA per collegare il computer ad una presa di corrente nella sala riunioni.

Se nella sala riunioni non è disponibile alcuna presa elettrica, ridurre il consumo della batteria attivando la modalità di sospensione. Premere **Fn-F4** o chiudere il coperchio del display ogni volta che il computer non viene utilizzato attivamente. Quindi, toccare un tasto qualsiasi oppure aprire il display per riprendere il normale funzionamento.

## Spostamenti ufficio - casa

In caso di spostamenti dall'ufficio a casa o viceversa.

### Preparazione del computer

Dopo aver rimosso il computer dalla scrivania, attenersi alla procedura riportata di seguito per prepararlo allo spostamento verso casa:

- Verificare di aver rimosso tutti i supporti, dischetti e CD, dalle unità. Se non si rimuovono i supporti, la testina dell'unità potrebbe danneggiarsi.

- Inserire il computer in una custodia protettiva che ne impedisca i movimenti e ne attutisca l'eventuale caduta.



.....

**Avvertenza:** evitare di inserire gli accessori vicino al coperchio superiore del computer. La pressione contro tale coperchio potrebbe danneggiare il display.

## Accessori da portare

A meno che non si abbiano già alcuni accessori a casa, è consigliabile portare con sé quanto segue:

- Adattatore CA e cavo di alimentazione
- Copia stampata del manuale dell'utente
- Moduli di unità AcerMedia

## Considerazioni speciali

Per proteggere il computer durante viaggi e spostamenti, attenersi alle istruzioni riportate di seguito:

- Ridurre al minimo l'effetto delle variazioni di temperatura tenendo con sé il computer.
- Se è necessario fermarsi per un lungo periodo di tempo e non si può portare il computer con sé, lasciarlo nel bagagliaio dell'automobile per evitare di esporlo al caldo eccessivo.
- Le variazioni di temperatura e di umidità possono provocare condensa. Riportare il computer a temperatura ambiente e, prima di accenderlo, esaminare il display per verificare la presenza di eventuali tracce di condensa. Se la variazione di temperatura è superiore a 10 °C, il computer deve essere riportato lentamente a temperatura ambiente. Se possibile, lasciarlo per 30 minuti in un ambiente con temperatura compresa tra quella esterna e quella ambiente.

## Sistemazione di un ufficio a casa

Se si lavora frequentemente a casa con il computer, è consigliabile acquistare un secondo adattatore CA. In questo modo si può evitare di trasportare un ulteriore peso da e verso casa.

Se si utilizza il computer a casa per periodi di tempo prolungati, è preferibile aggiungere anche una tastiera, un monitor o un mouse esterni.

## In viaggio con il computer

In caso di spostamenti per grandi distanze, ad esempio dall'edificio del proprio ufficio a quello di un cliente o per viaggi nazionali.

### Preparazione del computer

Preparare il computer attenendosi alla procedura descritta per gli spostamenti ufficio - casa. Assicurarsi che la batteria nel computer sia carica. Per motivi di sicurezza negli aeroporti, può essere necessario accendere il computer durante il passaggio nell'area dei gate.

### Accessori da portare

Portare con sé gli accessori indicati di seguito:

- Adattatore CA
- Gruppi batterie di ricambio completamente carichi
- Altri file driver della stampante se si intende utilizzare un'altra stampante
- Moduli di unità AcerMedia

### Considerazioni speciali

Oltre alle istruzioni per il trasporto del computer a casa, attenersi ai consigli forniti di seguito per proteggere il computer in viaggio:

- Portare sempre il computer come bagaglio a mano.
- Se possibile, far ispezionare il computer a mano. Le macchine a raggi X adibite per la sicurezza negli aeroporti sono sicure, ma si consiglia di non lasciar passare il computer attraverso un metal detector.
- Evitare di esporre i dischi floppy ai metal detector portatili.

## In viaggio all'estero con il computer

In caso di spostamenti da un paese all'altro.

### Preparazione del computer

Preparare il computer seguendo le normali procedure per un viaggio.

## Accessori da portare

Portare con sé gli accessori indicati di seguito:

- Adattatore CA
- Cavi di alimentazione appropriati per il paese di destinazione
- Gruppi batterie di ricambio completamente carichi
- Moduli di unità AcerMedia
- Altri file driver della stampante se si intende utilizzare un'altra stampante
- Prova di acquisto, nel caso in cui sia necessario esibirla ai funzionari della dogana
- Passaporto ITW (International Traveler's Warranty)

## Considerazioni speciali

Attenersi alle stesse considerazioni speciali relative ai viaggi con il computer. Inoltre, seguire i suggerimenti riportati di seguito, utili quando si viaggia all'estero:

- Quando si viaggia in un altro paese, verificare che la tensione CA locale e le specifiche del cavo di alimentazione dell'adattatore CA siano compatibili. In caso contrario, acquistare un cavo di alimentazione compatibile con la tensione CA locale. Non utilizzare i kit di conversione venduti per gli elettrodomestici.
- Se si utilizza il modem, verificare che il modem e il connettore siano compatibili con il sistema di telecomunicazioni del paese di destinazione.

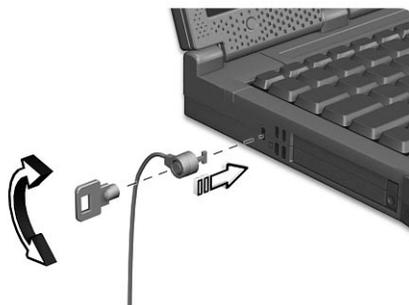
## Protezione del computer

Questo computer rappresenta un investimento importante e deve essere trattato con cura. Leggere attentamente le istruzioni sulla protezione e la cura del computer.

Le funzioni di sicurezza comprendono blocchi hardware e software: un foro per la serratura di sicurezza e le password.

### Utilizzo di una serratura di sicurezza

Il foro per la serratura di sicurezza situato sul pannello sinistro del computer consente di collegare al computer una serratura compatibile con il blocco Kensington.



Avvolgere un cavo di blocco di sicurezza per il computer intorno ad un oggetto fisso, ad esempio un tavolo o la maniglia di un cassetto chiuso a chiave. Inserire la serratura nel foro e girare la chiave per fissare il blocco. Sono disponibili anche modelli senza chiave.

### Utilizzo delle password

Tre tipi di password proteggono il computer dall'accesso non autorizzato. L'impostazione di tali password consente di creare livelli differenti di protezione per il computer e i dati:

- La password di configurazione impedisce l'accesso non autorizzato all'utilità BIOS. Una volta impostata, è necessario digitare questa password per poter accedere all'utilità BIOS. Per ulteriori informazioni, vedere "Utilità BIOS" a pagina 42 e la guida in linea.
- La password di accensione protegge il computer dall'uso non autorizzato. Per garantire la massima sicurezza, si consiglia di associare l'uso di questa password con i punti di arresto password durante l'avvio e il ripristino dalla modalità di ibernazione.

- La password per il disco rigido protegge i dati impedendo l'accesso non autorizzato. Anche se il disco rigido viene rimosso dal computer e spostato su un altro computer, non è possibile accedervi senza digitare la password del disco rigido.



**Importante:** non dimenticare la password di configurazione e del disco rigido. Se si dimentica la password, rivolgersi al rivenditore o a un centro di assistenza autorizzato.

## Immissione delle password

Quando è impostata una password, viene visualizzato il prompt della password nell'angolo sinistro dello schermo.

- Se è impostata password di configurazione, viene visualizzato il prompt riportato di seguito quando si preme **F2** per accedere all'utilità BIOS durante la procedura di avvio.

Setup Password  


Digitare la password di configurazione e premere **Invio** per accedere all'utilità BIOS.

- Se è impostata la password di accensione, viene visualizzato il seguente prompt all'avvio.



Digitare la password all'accensione (per ciascun carattere digitato appare un simbolo . ) e premere **Invio** per utilizzare il computer. Se si immette la password in modo errato, appare un simbolo **x**. Riprovare e premere **Invio**.

- Se è impostata imposta la password del disco rigido, viene visualizzato il seguente prompt all'avvio.



Digitare la password del disco rigido (per ciascun carattere digitato appare un simbolo . ) e premere **Invio** per utilizzare il computer. Se si immette la password in modo errato, appare un simbolo **x**. Riprovare e premere **Invio**.



**Importante:** si hanno a disposizione tre tentativi per immettere la password. Se la password viene immessa correttamente, viene visualizzato il simbolo di immissione corretta. Se non si riesce ad immettere la password correttamente dopo tre tentativi, appare il seguente messaggio o simbolo.

**Setup**

Incorrect password specified. System disabled.

**Power-on/Hard Disk**

Per spegnere il computer, far scorrere l'interruttore di accensione e trattenerlo per quattro secondi. Riaccendere il computer e riprovare. Se non si riesce a immettere la password del disco rigido, rivolgersi al rivenditore o al centro di assistenza autorizzato.

## Impostazione delle password

È possibile impostare le password utilizzando:

- Notebook Manager
- Utilità BIOS

Per ulteriori informazioni, vedere la Guida in linea.



## 2 Personalizzazione del computer

Dopo avere appreso le nozioni di base del computer TravelMate, vengono ora illustrate le sue funzioni avanzate. In questo capitolo viene spiegato come aggiungere opzioni, aggiornare i componenti per migliorare le prestazioni e come personalizzare il computer.

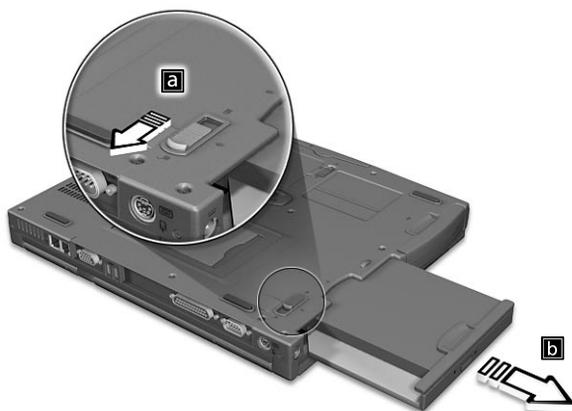
## Espansione tramite opzioni

TravelMate è un computer portatile davvero completo.

### Moduli di alloggiamento AcerMedia

Per rimuovere e installare le unità nell'alloggiamento AcerMedia, attenersi alla procedura riportata di seguito:

- 1 Spegnere il computer.
- 2 Chiudere il coperchio del display.
- 3 Capovolgere il computer.
- 4 Far scivolare il gancio di rilascio (a) dell'alloggiamento per unità AcerMedia, trattenendolo in posizione; quindi estrarre il modulo dall'alloggiamento AcerMedia (b).



- 5 Inserire un modulo di unità nell'apposito alloggiamento AcerMedia. Il gancio di rilascio dell'alloggiamento si blocca in posizione.
- 6 Capovolgere il computer.
- 7 Aprire il coperchio del display.
- 8 Accendere il computer.

## Opzioni di connettività

Le porte consentono di collegare le periferiche al computer come per i PC desktop. Per le istruzioni relative al collegamento nel computer di dispositivi esterni differenti, vedere la Guida in linea.

### Modem

Il computer dispone di un modem AC'97 Link V.90 a 56 Kbps.



.....  
**Attenzione! Questa porta modem non è compatibile con le linee telefoniche digitali. Per evitare di danneggiare il modem, non collegarlo ad una linea telefonica digitale.**

Per utilizzare il modem, collegare un cavo telefonico dal jack per modem al jack per linea telefonica.



Avviare il programma software per le comunicazioni. Per le istruzioni, vedere il manuale relativo alle comunicazioni.

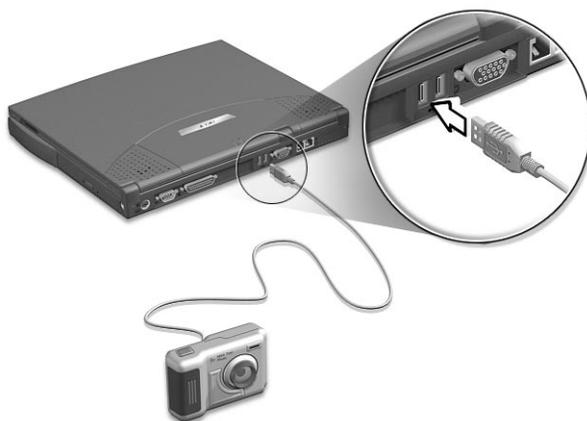
## Rete

Il computer dispone di funzionalità Ethernet/Fast Ethernet. Per utilizzare la funzione di rete, collegare un cavo Ethernet dal jack di rete a un jack o a un hub della rete. Per informazioni, rivolgersi all'amministratore di rete.



## Interfaccia USB (Universal Serial Bus)

La porta USB (Universal Serial Bus) è un bus seriale ad alta velocità che consente la connessione tramite catena a margherita delle periferiche USB senza impegnare risorse preziose di sistema. Il computer dispone di due porte USB.



## Slot per PC Card

Sul pannello sinistro del computer è presente uno slot per PC Card CardBus di tipo II/III. Questo slot consente l'inserimento di schede dalle dimensioni di una carta di credito che aumentano le possibilità d'uso e l'espandibilità del computer. Su tali schede dovrebbe essere presente il logo PC Card.

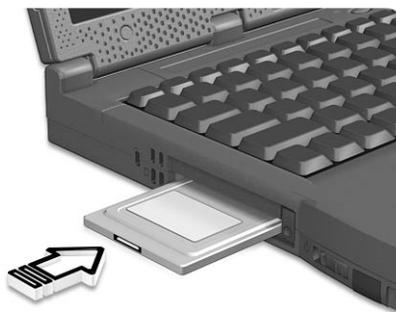
Le PC Card (in origine PCMCIA) sono schede supplementari per computer portatili che offrono all'utente capacità di espansione largamente supportate dai PC desktop. Le comuni schede di tipo III comprendono schede di memoria flash, SRAM, modem fax/dati, LAN e SCSI. Il sistema CardBus migliora la tecnologia delle PC Card a 16 bit espandendo la larghezza di banda fino a 32 bit.



-----  
**Nota:** per informazioni sull'installazione e l'uso della scheda e sulle relative funzioni, fare riferimento al manuale fornito con la scheda.

### Inserimento di una PC Card

Inserire la scheda nello slot inferiore ed effettuare le connessioni appropriate, vale a dire il collegamento del cavo di rete, se necessario. Per informazioni, vedere il manuale fornito con la scheda.

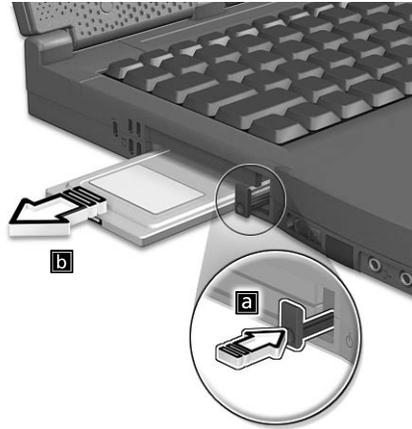


### Espulsione di una PC Card

Operazioni preliminari all'espulsione di una PC Card:

- 1 Uscire dall'applicazione utilizzando la scheda.
- 2 Fare clic con il pulsante destro del mouse sull'icona Safely Remove Hardware nella barra delle applicazioni e fare clic sulla voce della PC Card. Fare clic su **OK** per confermare.

- 3 Premere il pulsante di espulsione dello slot (a) per far comparire il pulsante di espulsione, quindi premerlo di nuovo (a) per espellere la scheda (b).



## Opzioni di aggiornamento

Il computer offre potenza e prestazioni di livello superiore. Tuttavia, alcuni utenti e determinate applicazioni potrebbero richiedere caratteristiche superiori a quelle disponibili. Nel caso sia necessario disporre di prestazioni superiori, questo computer consente di eseguire l'aggiornamento dei componenti principali.



.....

**Nota:** per eseguire l'aggiornamento dei componenti principali, rivolgersi al rivenditore autorizzato.

## Aggiornamento della memoria

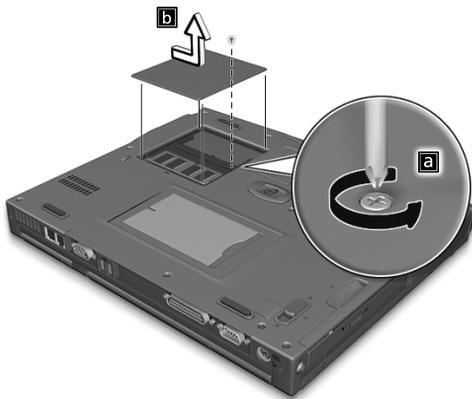
La memoria è espandibile a 1 GB, con l'uso di soDIMM (Small Outline Dual Inline Memory Module) standard a 64 bit da 128/256/512 MB. Il computer supporta la SDRAM (Synchronous Dynamic Random Access Memory).

Il computer dispone di due slot di memoria, uno dei quali è occupato dalla memoria standard. È possibile eseguire l'aggiornamento della memoria installando un modulo nello slot disponibile o sostituendo la memoria standard con un modulo di memoria di capacità superiore.

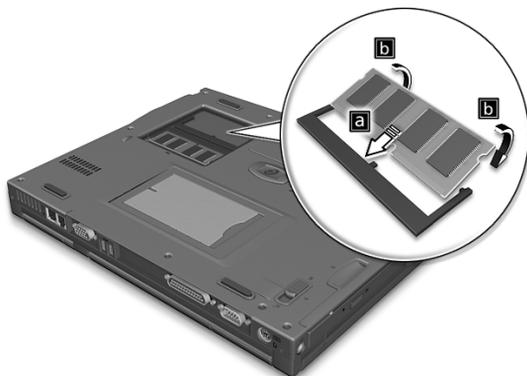
## Installazione della memoria

Per installare la memoria, attenersi alla procedura riportata di seguito.

- 1 Spegnere il computer, scollegare l'adattatore CA (se collegato) e rimuovere il gruppo batterie. Quindi, capovolgere il computer per accedere alla base.
- 2 Rimuovere la vite dal coperchio della memoria (a), quindi sollevarlo e rimuoverlo (b).



- 3 Inserire il modulo di memoria nello slot (a), tenendolo in diagonale ed esercitare delicatamente una pressione fino ad avvertire uno scatto (b).



- 4 Reinserire il coperchio della memoria e fissarlo con la vite.

Il computer rileva e riconfigura automaticamente la dimensione totale della memoria.

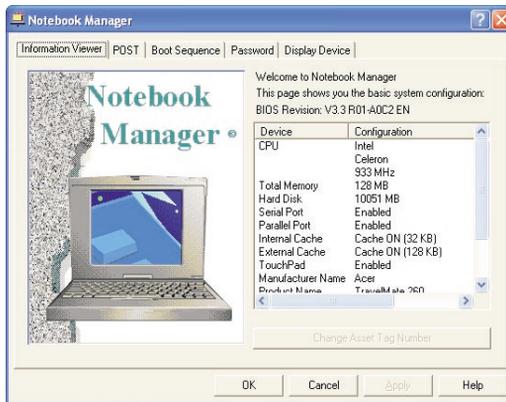
# Utilizzo delle utilità di sistema

## Notebook Manager

Il computer dispone di un programma di installazione del sistema integrato denominato Notebook Manager. Notebook Manager basato su Windows consente di impostare le password, la sequenza di avvio delle unità e le impostazioni della gestione dell'alimentazione. Inoltre, mostra le configurazioni hardware correnti.

Per avviare Notebook Manager, premere **Fn-F2** o attenersi alla procedura riportata di seguito.

- 1 Fare clic su **Avvio/Start, Programmi** e infine **Notebook Manager**.
- 2 Selezionare l'applicazione **Notebook Manager** per eseguire il programma.

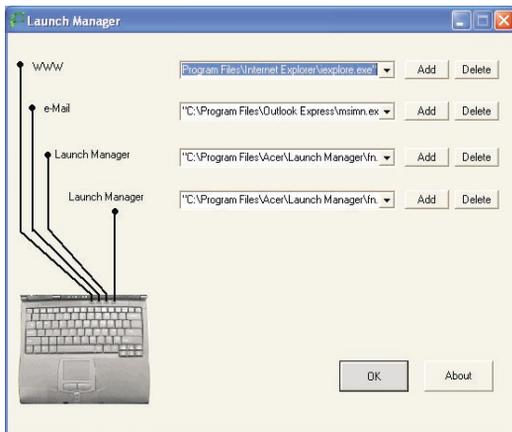


Per ulteriori informazioni, vedere la Guida in linea.

## Launch Manager

Launch Manager consente di impostare i quattro tasti di esecuzione rapida presenti sulla parte superiore della tastiera. Vedere "Tasti di esecuzione rapida" a pagina 16 per informazioni sui tasti di esecuzione rapida.

Per accedere a Launch Manager, fare clic su **Avvio/Start, Programmi** e quindi su **Launch Manager** per avviare l'applicazione.

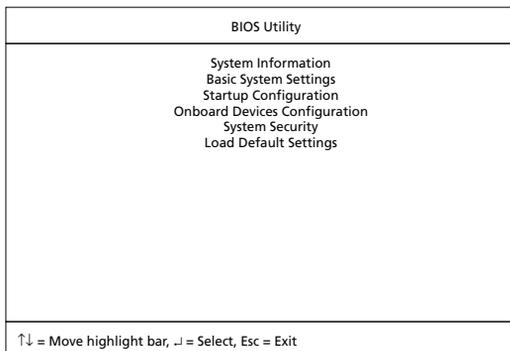


## Utilità BIOS

L'utilità BIOS è un programma di configurazione hardware integrato nel BIOS (Basic Input/Output System) del computer.

Il computer è già configurato e ottimizzato in modo appropriato, quindi non è necessario utilizzare questo programma. In caso di problemi di configurazione, potrebbe essere tuttavia necessario eseguire l'utilità BIOS.

Per attivare l'utilità BIOS, premere **F2** durante il POST (power-on self-test) mentre è visualizzato il logo TravelMate. Per ulteriori informazioni, vedere la Guida in linea.



# 3 Risoluzione dei problemi del computer

Questo capitolo fornisce istruzioni su come risolvere i problemi più comuni riguardanti il sistema. Se si verifica un problema, leggere questo capitolo prima di rivolgersi a un tecnico dell'assistenza. Le soluzioni ai problemi più gravi richiedono l'apertura del computer. Non tentare di aprire il computer da soli. Rivolgersi al rivenditore o ad un centro di assistenza tecnica autorizzato.

## Risposte a domande frequenti (FAQ)

Di seguito viene riportato un elenco delle situazioni che potrebbero verificarsi durante l'uso del computer. Per ciascuna di esse vengono fornite risposte e soluzioni semplici.

Il computer non si accende o non si avvia quando si preme l'interruttore di accensione e si apre il display.

Osservare l'indicatore di accensione:

- Se il LED non è acceso, il computer non è alimentato. Eseguire le seguenti verifiche:
  - Se il computer funziona a batteria, probabilmente la carica è insufficiente e non riesce ad alimentare il computer. Collegare l'adattatore CA per ricaricare il gruppo batterie.
  - Accertarsi che l'adattatore CA sia ben collegato al computer e alla presa di corrente.
- Se il LED è acceso, eseguire le seguenti verifiche:
  - Se l'indicatore di sospensione è acceso, il computer si trova in questa modalità. Premere un tasto qualsiasi o toccare il touchpad per ripristinare il normale funzionamento del computer.
  - Controllare che nell'unità floppy non sia presente un dischetto non avviabile (non di sistema). In caso affermativo, rimuovere o sostituire il dischetto con un disco di sistema e premere **Ctrl-Alt-Canc** per riavviare il sistema.
- È possibile che i file del sistema operativo siano mancanti o danneggiati. Inserire il disco di avvio creato durante l'installazione di Windows nell'unità floppy e premere **Ctrl-Alt-Canc** per riavviare il sistema. Tale operazione consente di effettuare una diagnostica del sistema ed eseguire le azioni correttive appropriate.

Sullo schermo non viene visualizzato nulla.

Il sistema di gestione del risparmio energetico del computer spegne automaticamente lo schermo per ridurre il consumo di energia. È sufficiente premere un tasto qualsiasi per riattivare lo schermo.

Se anche premendo un tasto, lo schermo non si riattiva:

- Il livello di luminosità potrebbe essere troppo basso. Premere **Fn→** (aumento) e **Fn←** (diminuzione) per regolare il livello di luminosità.

- La periferica di visualizzazione potrebbe essere impostata su un monitor esterno. Premere il tasto di scelta rapida di attivazione e disattivazione del display **Fn-F5** per passare alla visualizzazione sul display del computer.

L'immagine non è a tutto schermo.

Accertarsi che la risoluzione sia impostata su 1024x768, l'impostazione predefinita del computer. Fare clic con il pulsante destro sul desktop di Windows e selezionare Proprietà per visualizzare la finestra di dialogo **Proprietà - Schermo**. Quindi, fare clic sulla scheda Impostazioni per assicurarsi che la risoluzione sia appropriata. Risoluzioni inferiori rispetto a quella specificata non consentono una visualizzazione a pieno schermo sul computer o su un monitor esterno.

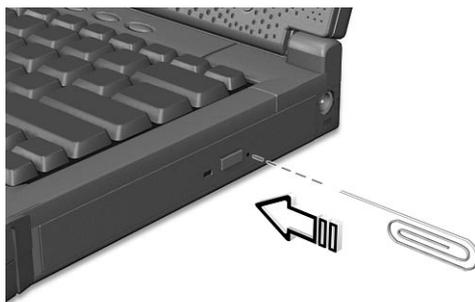
Il computer non produce alcun suono.

Eseguire le seguenti verifiche:

- Il controllo del volume potrebbe essere impostato su Mute. Individuare l'icona di controllo del volume (altoparlante) nella barra delle applicazioni di Windows. Se l'icona è contrassegnata da una croce, fare clic su di essa e deselezionare l'opzione Mute.
- Gli altoparlanti potrebbero essere spenti. Premere **Fn-F8** per accendere gli altoparlanti (per spegnerli utilizzare questo stesso tasto di scelta rapida).
- Il livello del volume potrebbe essere troppo basso. Sulla barra delle applicazioni di Windows, cercare l'icona di controllo del volume. Per regolare il volume, è possibile utilizzare anche la manopola del controllo volume situata sul pannello sinistro del computer.
- Se alla porta di uscita linea sul pannello destro del computer sono collegati cuffie, auricolari o altoparlanti esterni, gli altoparlanti interni vengono disattivati automaticamente.

Non è possibile espellere il vassoio del CD o del DVD senza accendere l'alimentazione.

Sull'unità CD-ROM o DVD-ROM è disponibile un dispositivo di espulsione meccanica. Per espellere il vassoio, inserire la punta di una penna o di una graffetta nell'apposito foro e spingere .



Non è possibile accedere al dischetto nell'unità floppy.

Eeguire le seguenti verifiche:

- Accertarsi che il dischetto sia stato inserito nell'unità in modo corretto.
- Accertarsi che il dischetto sia formattato.
- Se il problema non dipende dal dischetto, è possibile che l'unità floppy sia sporca. Pulirla utilizzando l'apposito kit attenendosi alle istruzioni fornite con esso.

Non è possibile accedere al disco nell'unità CD o DVD.

Eeguire le seguenti verifiche:

- Accertarsi che il disco sia supportato dall'unità. Se il computer dispone dell'unità CD-ROM, è possibile eseguire la lettura di CD ma non di DVD. Se il computer dispone di un'unità DVD, è possibile eseguire la lettura di DVD oltre che di CD.
- Quando si posiziona il CD o il DVD nel vassoio dell'unità, accertarsi che sia ben fissato sul mandrino del vassoio.
- Accertarsi che sul CD o sul DVD non vi siano graffi o macchie. Se il CD o il DVD è sporco, pulirlo utilizzando l'apposito kit e attenendosi alle istruzioni fornite con esso.

- Se il problema non dipende dal disco, è possibile che l'alloggiamento per CD o DVD sia sporco. Pulirlo utilizzando l'apposito kit e attenendosi alle istruzioni fornite con esso.

La tastiera non risponde.

Provare a collegare una tastiera esterna al connettore PS/2 sul retro del computer. Se funziona, rivolgersi al rivenditore o ad un centro di assistenza tecnica autorizzato, poiché il cavo interno della tastiera potrebbe essersi allentato.

Il mouse seriale non funziona.

Eeguire le seguenti verifiche:

- Accertarsi che il cavo seriale sia collegato in modo corretto alla porta seriale.
- Durante la routine di POST, premere **F2** per accedere all'utilità BIOS e verificare che la porta seriale sia abilitata. Per ulteriori informazioni, vedere "Utilità BIOS" a pagina 42 e la Guida in linea.

Si desidera utilizzare un mouse e una tastiera esterni, ma entrambi hanno connettori PS/2 e sul computer è presente una sola porta PS/2.

Per collegare due dispositivi di tipo PS/2 al computer, è necessario utilizzare un connettore opzionale a ponte Y PS/2.

La stampante non funziona.

Eeguire le seguenti verifiche:

- Accertarsi che la stampante sia collegata alla presa elettrica e che sia accesa.
- In base alla connessione in uso (USB o parallela), accertarsi che il cavo della stampante sia collegato correttamente alla porta sul computer e alla porta corrispondente sulla stampante.
- Durante la routine di POST, premere **F2** per accedere all'utilità BIOS e verificare che la porta parallela sia abilitata, se si utilizza una stampante parallela.

Si desidera impostare la propria località per utilizzare il modem interno.

Per utilizzare correttamente il software per le comunicazioni, è necessario impostare la propria località di chiamata:

- 1 Fare clic su **Start, Pannello di controllo**.
- 2 Fare doppio clic su **Opzioni telefoniche e modem**.
- 3 Fare clic sulla scheda **Regole di composizione** e iniziare la configurazione della località.

Consultare Guida in linea e supporto tecnico di Windows.

## Messaggi di errore

Questo notebook è basato su un'architettura avanzata che supporta la notifica dei rapporti sui messaggi di errore direttamente sullo schermo per agevolare la risoluzione dei problemi. Se si riceve un messaggio di errore, annotarlo ed eseguire l'azione correttiva. La tabella riportata di seguito contiene un elenco dei messaggi di errore in ordine alfabetico con le azioni da effettuare.

Messaggi di errore	Azione correttiva
CMOS Battery Bad	Rivolgersi al rivenditore o ad un centro di assistenza tecnica autorizzato.
CMOS Checksum Error	Rivolgersi al rivenditore o ad un centro di assistenza tecnica autorizzato.
Disk Boot Failure	Inserire un dischetto di sistema (avviabile) nell'unità floppy (A:), quindi premere <b>Invio</b> per riavviare il sistema.
Diskette Drive Controller Error or No Controller Present	Rivolgersi al rivenditore o ad un centro di assistenza tecnica autorizzato.
Diskette Drive Error	Rivolgersi al rivenditore o ad un centro di assistenza tecnica autorizzato.
Diskette Drive Type Mismatch	Premere <b>F2</b> (durante la routine di POST) per accedere all'utilità BIOS, quindi premere <b>Esc</b> per uscire e riconfigurare il computer.
Equipment Configuration Error	Premere <b>F2</b> (durante la routine di POST) per accedere all'utilità BIOS, quindi premere <b>Esc</b> per uscire e riconfigurare il computer.

Messaggi di errore	Azione correttiva
Hard Disk 0 Error	Rivolgersi al rivenditore o ad un centro di assistenza tecnica autorizzato.
Hard Disk 0 Extended Type Error	Rivolgersi al rivenditore o ad un centro di assistenza tecnica autorizzato.
I/O Parity Error	Rivolgersi al rivenditore o ad un centro di assistenza tecnica autorizzato.
Insert system diskette and press <Enter> key to reboot	Inserire un dischetto di sistema (avviabile) nell'unità floppy (A:), quindi premere <b>Invio</b> per riavviare il sistema.
Keyboard Error or No Keyboard Connected	Rivolgersi al rivenditore o ad un centro di assistenza tecnica autorizzato.
Keyboard Interface Error	Rivolgersi al rivenditore o ad un centro di assistenza tecnica autorizzato.
Memory Size Mismatch	Premere <b>F2</b> (durante la routine di POST) per accedere all'utilità BIOS, quindi premere <b>Esc</b> per uscire e riconfigurare il computer.
Missing operating system	Premere <b>F2</b> (durante la routine di POST) per accedere all'utilità BIOS, quindi premere <b>Esc</b> per uscire e riconfigurare il computer.
Non-system disk or disk error. Replace and strike any key when ready.	Inserire un dischetto di sistema (avviabile) nell'unità floppy (A:), quindi premere <b>Invio</b> per riavviare il sistema.
Pointing Device Error	Rivolgersi al rivenditore o ad un centro di assistenza tecnica autorizzato.
Pointing Device Interface Error	Rivolgersi al rivenditore o ad un centro di assistenza tecnica autorizzato.
Protected Mode Test Fail	Rivolgersi al rivenditore o ad un centro di assistenza tecnica autorizzato.
RAM BIOS Bad	Rivolgersi al rivenditore o ad un centro di assistenza tecnica autorizzato.

<b>Messaggi di errore</b>	<b>Azione correttiva</b>
RAM Parity Error	Rivolgersi al rivenditore o ad un centro di assistenza tecnica autorizzato.
Real-Time Clock Error	Premere <b>F2</b> (durante la routine di POST) per accedere all'utilità BIOS, quindi premere <b>Esc</b> per uscire e riconfigurare il computer.
Video RAM BIOS Bad	Rivolgersi al rivenditore o ad un centro di assistenza tecnica autorizzato.

Se si verificano ancora dei problemi dopo aver eseguito le azioni correttive raccomandate, rivolgersi al rivenditore o al centro di assistenza tecnica autorizzato. Alcuni problemi possono essere risolti utilizzando l'utilità BIOS.

## Richiesta di assistenza tecnica

### ITW (International Traveler's Warranty)

Il computer è dotato di una garanzia ITW (International Traveler's Warranty) che fornisce sicurezza e affidabilità mentre si è in viaggio. La nostra rete mondiale di assistenza è sempre a disposizione dei clienti per offrire loro tutto il supporto necessario.

Insieme al computer viene fornito un passaporto ITW. Questo passaporto contiene tutte le informazioni necessarie sul programma ITW e l'elenco dei centri di assistenza tecnica autorizzati disponibili. Leggere attentamente questo passaporto.

Tenere sempre a disposizione il passaporto ITW, soprattutto mentre si è in viaggio, per poter usufruire di tutti i vantaggi dei centri di assistenza Acer. Inserire la prova di acquisto nella tasca situata all'interno della copertina anteriore del passaporto ITW.

Se nel paese di destinazione del proprio viaggio non è presente un centro di assistenza ITW autorizzato Acer, è comunque possibile contattare gli uffici Acer internazionali.

Esistono tre modi per accedere ai servizi di assistenza tecnica e informazioni Acer:

- Assistenza su Internet a livello internazionale, visitando il sito Web di Acer all'indirizzo: [www.acersupport.com](http://www.acersupport.com)
- Assistenza telefonica negli Stati Uniti e in Canada, chiamando il numero 1-800-816-2237
- Numeri dell'assistenza tecnica in diversi paesi

Per visualizzare un elenco dei numeri di assistenza tecnica, attenersi alla procedura riportata di seguito:

- 1** Fare clic su **Start, Pannello di controllo**.
- 2** Fare doppio clic su **Sistema**.
- 3** Fare clic sul pulsante **Informazioni di supporto**.

## Operazioni preliminari

Prima di chiamare il servizio di assistenza in linea Acer, si consiglia di avere a disposizione le informazioni riportate di seguito e di trovarsi davanti al computer. Il supporto dell'utente consente di ridurre i tempi di una chiamata di assistenza e risolvere i problemi in modo più efficace.

Se si ricevono messaggi di errore o vengono emessi segnali acustici dal computer, prenderne nota appena compaiono sullo schermo oppure annotare il numero e la sequenza nel caso dei segnali acustici.

Viene richiesto di fornire le informazioni riportate di seguito:

Nome: \_\_\_\_\_

Indirizzo: \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Numero di telefono: \_\_\_\_\_

Tipo di modello e computer: \_\_\_\_\_

Numero di serie: \_\_\_\_\_

Data di acquisto: \_\_\_\_\_



Appendice A  
Specifiche

La presente appendice contiene l'elenco delle specifiche generali del computer.

### Microprocessore

- Processore Intel® Mobile Pentium® III con cache da 512 KB  
oppure  
Processore Intel® Mobile Celeron® con cache da 128 o 256 KB

### Memoria

- Memoria principale espandibile a 1 GB
- SDRAM (Synchronous Dynamic Random Access Memory) con due zoccoli soDIMM a 144 pin
- BIOS Flash ROM da 512 KB

### Dispositivi di memorizzazione dati

- Unità floppy interna da 3,5 pollici
- Disco rigido ad alta capacità Enhanced-IDE
- Unità CD-ROM interna estraibile da 5,25 pollici, unità DVD-ROM o DVD/CD-RW (alloggiamento AcerMedia)

### Display e video

- Display a cristalli liquidi TFT (Thin-Film Transistor) da 13,3 o 14,1 pollici in grado di visualizzare 16,8 milioni di colori 32 bit con una risoluzione XGA (eXtended Graphics Array) 1024x768
- Funzioni 3D
- Supporto simultaneo per LCD e CRT
- Funzionalità di doppio display

### Audio

- Audio stereo AC' 97 a 16 bit con sintetizzatore wavetable integrato
- Altoparlanti doppi
- Compatibile con Windows Sound System
- Porte audio separate per l'uscita cuffia, l'ingresso linea e l'ingresso microfono

### Tastiera e dispositivo di puntamento

- Tastiera Windows a 84/85/88 tasti
- Dispositivo di puntamento touchpad centrato in modo ergonomico con funzione di scorrimento

### Porte di I/O

- Slot per PC Card di tipo II/III (CardBus, PCMCIA)
- Un jack telefonico RJ-11 (V.90, modem 56 Kbps)
- Un jack di rete RJ-45 (Ethernet 10/100BaseT)
- Un jack di ingresso CC (adattatore CA)
- Porta parallela (ECP/EPP)
- Una porta per monitor esterno
- Una porta per tastiera/mouse PS/2
- Una presa di uscita altoparlanti/cuffie (mini-jack da 3,5 mm)
- Una presa di ingresso linea audio (mini-jack da 3,5 mm)
- Una presa di ingresso microfono (mini-jack da 3,5 mm)
- Due porte USB
- Una porta seriale RS-232 da 9 pin (UART16550)

### Peso e dimensioni

- 3,16 kg (6,95 libbre) per il modello TFT da 14,1 pollici con batteria e unità CD-ROM
- 311 (L) x 260,5 (P) x 36,7 (H) mm

### Ambiente

- Temperatura
  - Operativa: 5°C ~ 35°C
  - Non operativa: -10°C ~ 60°C
- Umidità (senza condensa)
  - Operativa: 20% ~ 85% RH
  - Non operativa: 20% ~ 85% RH

### Sistema

- Microsoft Windows
- Supporto ACPI
- Conforme alla specifica DMI 2.0

### Alimentazione

- Gruppo batterie
  - Gruppo batterie agli ioni di litio mAh 4000 o NiMHm Ah 4500
  - Carica rapida in 2 ore/carica in uso 2,5 ore
- Adattatore CA
  - 60 watt
  - Rilevamento automatico 100~240Vac, 50~60Hz

### Opzioni

- Modulo di aggiornamento della memoria 128-/256-/512-MB
- Cavo a ponte Y PS/2
- Adattatore CA e gruppo batterie supplementari
- Caricabatterie esterno
- PC card LAN senza cavi InviLink 802.11b
- Punto di accesso Lucent AP-100 802.11b



Appendice B  
Avvisi

La presente appendice contiene l'elenco delle norme relative al computer.

## Norma FCC

Questo apparecchio è stato sottoposto a prove e trovato conforme ai limiti stabiliti per i dispositivi digitali di Classe B ai sensi della Parte 15 delle Norme FCC. Tali limiti sono stati definiti per offrire una ragionevole protezione contro interferenze dannose quando l'apparecchio viene utilizzato in un ambiente residenziale. Il presente dispositivo genera, impiega e può emettere energia di radiofrequenza e, se non viene installato ed utilizzato secondo quanto riportato nel manuale di istruzioni, potrebbe causare interferenze dannose alle comunicazioni radio.

Tuttavia, non esiste alcuna garanzia che in una particolare installazione tali interferenze non si verifichino. Se questo dispositivo causa interferenze dannose alla ricezione dei programmi radiofonici, fatto verificabile spegnendo e riaccendendo il dispositivo, si consiglia all'utente di provare a correggere l'interferenza in uno o più dei modi seguenti:

- Riorientare o riposizionare l'antenna di ricezione.
- Allontanare il dispositivo dal ricevitore.
- Collegare il dispositivo ad una diversa presa elettrica in modo che dispositivo e ricevitore si trovino su circuiti diversi.
- Rivolgersi al rivenditore o ad un tecnico radiotelevisivo competente per assistenza.

### Avviso: cavi schermati

I collegamenti ad altri computer devono essere effettuati tramite cavi schermati in conformità con le norme FCC.

### Avviso: periferiche

Alla presente apparecchiatura possono essere connesse unicamente periferiche (periferiche di input/output, terminali, stampanti ecc.) conformi ai limiti della Classe B. L'uso di periferiche non omologate può determinare interferenze alla ricezione radio/televisiva.

### Attenzione

Cambiamenti o modifiche apportati senza il permesso esplicito da parte del produttore possono annullare il diritto dell'utente, garantito dalla Federal Communications Commission, di utilizzare il presente computer.

### Condizioni di utilizzo

Il presente computer è conforme alla Parte 15 delle Norme FCC. Il funzionamento è soggetto a queste due condizioni: (1) il presente computer non può causare interferenze dannose e (2) il presente computer deve essere in grado di accettare qualsiasi interferenza ricevuta, comprese quelle che potrebbero causare anomalie del funzionamento.

## Avviso: utenti canadesi

Questo dispositivo digitale di classe B soddisfa tutti i requisiti delle norme dello stato del Canada sugli apparecchi che causano interferenze.

## Notice: Canadian users

This Class B digital apparatus meets all requirements of the Canadian Interference-Causing Equipment Regulations.

## Remarque à l'intention des utilisateurs canadiens

Cet appareil numérique de la classe B respecte toutes les exigences du Règlement sur le matériel brouilleur du Canada..

## Avvisi relativi al modem

### FCC

Il presente apparecchio è conforme alla Parte 68 delle norme FCC. Nella parte inferiore del modem è presente un'etichetta contenente, tra le altre informazioni, il numero di registrazione FCC e il numero REN (Ringer Equivalence Number) relativo a tale apparecchio. Su richiesta, è necessario fornire tali informazioni alla propria società telefonica.

Se l'apparecchio telefonico provoca danni alla rete telefonica, la società telefonica può interrompere temporaneamente l'erogazione del servizio. Se possibile, questa eventualità verrà notificata in anticipo. Tuttavia, se l'avviso anticipato non risulta possibile, la comunicazione verrà fornita il più presto possibile. L'utente verrà inoltre informato del diritto a compilare una lettera di reclamo in base alla norma FCC.

La società telefonica può modificare le proprie strutture, apparecchiature, organizzazioni o procedure che potrebbero influire sul corretto funzionamento dell'apparecchio. In tal caso, l'utente verrà informato in anticipo per avere la possibilità di usufruire di un servizio telefonico ininterrotto.

Se il presente apparecchio non dovesse funzionare correttamente, scollegarlo dalla presa telefonica per stabilire se è questa la causa del problema. Se il problema riguarda l'apparecchio, interromperne l'uso e rivolgersi al rivenditore o fornitore.

### CTR 21

Questo apparecchio è stato approvato [decisione del consiglio 98/482/CE - "CTR 21"] per la connessione a singolo terminale paneuropeo alla rete PSTN (Public Switched Telephone Network). Tuttavia, a causa delle differenze esistenti tra le singole PSTN nei diversi paesi, l'approvazione non offre di per sé una garanzia incondizionata di funzionamento corretto su ogni punto terminale delle PSTN. In caso di problemi, rivolgersi prima al fornitore dell'apparecchio.

## Istruzioni importanti relative alla sicurezza

Leggere attentamente le istruzioni riportate di seguito. Conservare le istruzioni per riferimenti futuri.

- 1** Seguire tutti gli avvertimenti e le istruzioni riportati sul prodotto.
- 2** Disinserire la spina dalla presa prima di pulire il prodotto. Non utilizzare detergenti liquidi o prodotti spray per la pulizia. Per la pulizia utilizzare un panno umido.
- 3** Non utilizzare il presente prodotto vicino all'acqua.
- 4** Non posizionare il presente prodotto su un carrello, una base o un tavolo non stabile. Il prodotto potrebbe cadere e subire dei danni.
- 5** Gli slot e le aperture nella custodia e sul lato posteriore e inferiore servono per la ventilazione. Evitare di bloccare o coprire queste aperture al fine di preservare l'affidabilità del prodotto e proteggerlo dal surriscaldamento. Evitare di bloccare le aperture posizionando il prodotto su un letto, divano, tappeto o simili. Evitare di posizionare il prodotto vicino o sopra ad un radiatore o ad un accumulatore di calore oppure in una struttura chiusa a meno che non sia garantita un'adeguata ventilazione.
- 6** Il tipo di alimentazione utilizzato deve essere quello specificato sull'etichetta del prodotto. In caso di dubbio sul tipo di alimentazione, contattare il rivenditore o la compagnia elettrica di zona.
- 7** Non collocare alcun oggetto sul cavo di alimentazione. Evitare di installare il prodotto in una posizione in cui il cavo possa essere calpestato.
- 8** Nel caso in cui sia utilizzata una prolunga, assicurarsi che la potenza nominale complessiva espressa in ampere dell'apparecchiatura collegata alla prolunga non sia superiore alla potenza nominale complessiva della prolunga stessa. Accertarsi inoltre che la potenza nominale complessiva di tutti i prodotti collegati alla presa non sia superiore alla potenza nominale del fusibile.
- 9** Evitare di inserire oggetti estranei all'interno del prodotto attraverso gli slot della custodia in quanto potrebbero entrare in contatto con parti elettriche o innescare un corto circuito con il rischio di provocare un incendio o una scossa elettrica. Evitare di versare liquidi sul prodotto.
- 10** Evitare di riparare il prodotto da soli. L'apertura e la rimozione delle protezioni possono facilitare il contatto con parti elettriche o pericolose. Per le riparazioni, rivolgersi a personale tecnico qualificato.
- 11** Scollegare la presa del prodotto dal muro e rivolgersi a personale tecnico qualificato nei casi indicati di seguito:
  - a** se il cavo di alimentazione o la spina sono danneggiati o sfrangiati;
  - b** se è stato versato del liquido all'interno del prodotto;
  - c** se il prodotto è stato esposto alla pioggia o all'acqua;

- d** se il prodotto presenta problemi di funzionamento pur avendo seguito le relative istruzioni (effettuare soltanto le operazioni di controllo descritte nel manuale di istruzione. Operazioni errate o improprie su altri componenti possono causare danni e richiedono di norma un notevole impegno da parte di un tecnico qualificato per ripristinare le normali condizioni di funzionamento)
  - e** se il prodotto è caduto o la struttura esterna è danneggiata
  - f** se le prestazioni non sono ottimali e necessitano di un controllo
- 12** Sostituire la batteria con una analoga a quella consigliata dal produttore. L'utilizzo di una batteria di tipo diverso aumenta il rischio di incendi o esplosioni. Per la sostituzione della batteria, rivolgersi a personale tecnico qualificato.
- 13** Attenzione! Le batterie possono esplodere se maneggiate in maniera impropria. Evitare di smontarle o gettarle nel fuoco. Tenerle fuori dalla portata dei bambini e procedere ad un rapido smaltimento delle batterie scariche.
- 14** Per questa unità utilizzare soltanto il gruppo di cavi di alimentazione appropriato, fornito con la scatola degli accessori, che dovrebbe essere di tipo smontabile: registrato UL/certificato CSA, tipo SPT-2, minimo 7A 125V, approvazione VDE o equivalente. La lunghezza massima è pari a 4,6 metri (15 piedi).

## Dichiarazione di conformità per i prodotti laser

L'unità CD o DVD utilizzata con il presente computer è un prodotto laser. L'etichetta di classificazione dell'unità CD o DVD (riportata di seguito) si trova sull'unità stessa.

PRODOTTO LASER DI CLASSE 1

**ATTENZIONE:** RADIAZIONI LASER INVISIBILI QUANDO È APERTO. EVITARE L'ESPOSIZIONE AI RAGGI.

CLASS 1 LASER PRODUCT

**CAUTION:** INVISIBLE LASER RADIATION WHEN OPEN. AVOID EXPOSURE TO BEAM.

APPAREIL A LASER DE CLASSE 1 PRODUIT

**LASERATTENTION:** RADIATION DU FAISCEAU LASER INVISIBLE EN CAS D'OUVERTURE. EVITER TOUTE EXPOSITION AUX RAYONS.

LUOKAN 1 LASERLAITE LASER KLASSE 1

**VORSICHT:** UNSICHTBARE LASERSTRHLUNG, WENN ABDECKUNG GEÖFFNET NICHT DEM STRAHL AUSSETZEN

PRODUCTO LÁSER DE LA CLASE I

**ADVERTENCIA:** RADIACIÓN LÁSER INVISIBLE AL SER ABIERTO. EVITE EXPONERSE A LOS RAYOS.

## Dichiarazione relativa alla batteria al litio

### **ATTENZIONE**

Pericolo di esplosione della batteria in caso di sostituzione errata. Sostituire con lo stesso tipo o con un tipo equivalente consigliato dal produttore. Eliminare le batterie scariche seguendo le istruzioni fornite dal produttore.

## Dichiarazione di conformità per l'anno 2000

Sul notebook TravelMate serie 220/260 è riportato il logo "Hardware NSTL Tested Year 2000 Compliant", il quale certifica che il modello è stato sottoposto al test YMark2000 NSTL ed è risultato conforme agli standard NSTL relativi alla conformità dell'hardware per l'anno 2000.



Per ulteriori informazioni, consultare il sito Web Acer Year 2000 Resource Center all'indirizzo <http://global.acer.com/service/pcy2000.html>.

## Dichiarazione riguardo sui pixel LCD

L'unità LCD è prodotta con tecniche di costruzione ad alta precisione. Ciononostante, alcuni pixel possono occasionalmente presentare dei problemi o apparire come punti neri o rossi. Ciò non ha effetto sull'immagine registrata e non costituisce un malfunzionamento.

## Avviso di protezione sul copyright Macrovision

Questo prodotto incorpora la tecnologia di protezione del copyright tutelata dalle dichiarazioni sui metodi di determinati brevetti USA e altri diritti di proprietà intellettuale appartenenti a Macrovision Corporation e ad altri proprietari di diritti. L'uso di questa tecnologia di protezione del copyright deve essere autorizzato da Macrovision Corporation ed è destinata ad un uso domestico e ad altri utilizzi di visualizzazione limitati, a meno che non siano autorizzati da Macrovision Corporation. È proibito disassemblare o decodificare il software.

Dichiarazioni sugli apparati di U.S. Patent Nos. 4,631,603, 4,577,216, 4,819,098 e 4,907,093 concessi in licenza solo per uso limitato.



# Indice

## A

- accesso alle unità
  - indicatore 10
- adattatore CA
  - manutenzione v
- altoparlanti
  - risoluzione dei problemi 46
  - tasto di scelta rapida 15
- assistenza
  - informazioni 52
  - quando chiamare vi
  - servizi in linea 53
- audio 22
  - regolazione del volume 22
  - risoluzione dei problemi 46

## B

- Bloc Maiusc 11
  - indicatore 10
- Bloc Num 11
  - indicatore 10
- Bloc Scorr 11

## C

- CD
  - risoluzione dei problemi 47
- CD-ROM
  - espulsione 19
  - espulsione manuale 47
  - risoluzione dei problemi 47
- computer
  - accessori per le riunioni 25
  - caratteristiche 3, 8
  - in viaggio all'estero 27
  - indicatore 10
  - indicatori 10
  - manutenzione v
  - prestazioni 8
  - pulizia vi
  - risoluzione dei problemi 44
  - scollegamento 24
  - sicurezza 29
  - sistemazione di un ufficio a casa 26

- spegnimento iv
- spostamenti brevi 24
- tastiera 11
- ufficio - casa 25
- viaggi nazionali 27

## D

- dischetto
  - espulsione 21
  - inserimento 21
- disco rigido 19
- display
  - risoluzione dei problemi 45, 46
  - tasti di scelta rapida 14
- dispositivi di memoria 19
- domande
  - impostazione della località per l'uso del modem 48
  - più dispositivi PS/2 48
- domande ricorrenti (FAQ) 45
- DVD 20
  - risoluzione dei problemi 47

## E

- Ethernet 37
- Euro 15

## F

- FAQ. Vedere domande ricorrenti (FAQ)
- filmati DVD
  - esecuzione 20

## G

- garanzia
  - International Traveler's Warranty 52
- gruppo batterie
  - indicatore di ricarica 10
  - manutenzione vi
- guida
  - manuale in linea iv

## I

- indicatori di stato 10
- indicatori luminosi 10
- ITW. Vedere garanzia

## L

- LED 10

luminosità  
tasti di scelta rapida 15

## M

manutenzione  
adattatore CA v  
gruppo batterie vi  
manutenzione  
computer v  
memoria  
aggiornamento 39  
installazione 40  
memorizzazione  
disco rigido 19  
unità AcerMedia 19  
messaggi  
errore 49  
messaggi di errore 49  
modalità ibernazione  
tasto di scelta rapida 14  
modalità Standby  
indicatore di stato 10  
tasto di scelta rapida 14  
modem 36  
mouse  
risoluzione dei problemi 48

## N

note  
conformità all'anno 2000 67  
protezione del copyright DVD 67  
Notebook Manager 41  
tasto di scelta rapida 14

## O

opzioni  
aggiornamento della memoria 39

## P

password 29  
tipi 29  
PC Card 38  
espulsione 38  
inserimento 38  
porte 36  
POST (power-on self-test) 42  
problemi 45  
avvio 45  
CD 47

CD-ROM 47  
dischetto 47  
display 45, 46  
DVD 47  
mouse seriale 48  
risoluzione dei problemi 44  
stampante 48  
tastiera 48  
unità floppy 47  
pulizia  
computer vi

## R

rete 37  
risoluzione dei problemi 44  
suggerimenti 49

## S

servizi in linea 53  
sicurezza  
avvisi relativi al modem 64  
CD-ROM 66  
istruzioni generali 65  
nota FCC 63  
password 29  
serratura 29  
specifiche 56  
stampante  
risoluzione dei problemi 48

## T

tasti di scelta rapida 13  
tasti Windows 13  
tastiera 11  
risoluzione dei problemi 48  
tasti di blocco 11  
tasti di scelta rapida 13  
tasti Windows 13  
tastierino numerico incorporato 12  
tastierino numerico  
Bloc Num 12  
incorporato 12  
touchpad 17  
tasto di scelta rapida 15  
uso 17- 18

## U

unità AcerMedia 19

- installazione e rimozione 35
- sostituzione 35
- unità floppy
  - risoluzione dei problemi 47
- universal serial bus (USB) 37
- Utilità BIOS 42

## **V**

- viaggi
  - nazionali 27

- viaggio
  - voli internazionali 27
- vista
  - anteriore 4
  - destra 5
  - posteriore 6
  - sinistra 4
- vista anteriore 3
- volume
  - regolazione 22

